

Oficinas:
245 Canal St., New York.
Teléfono: Canal 6-1200.

Tiempo probable
Despejado
Temperatura sin variación.

VOL. XXVI.—NUMERO 4174.

MUSSOLINI ORDENA QUE CESE TODA VIOLENCIA CONTRA LOS CATOLICOS

Guardias especiales alrededor de la Ciudad del Vaticano tras los disturbios en que se destruyó un retrato del Papa.—Afirma-se que el jefe fascista interviene decididamente en la cuestión.—La controversia en los diarios.

ROMA, Italia, mayo 28.—(A). El primer ministro Mussolini, según se sabe de buena fuente autorizada, ha ordenado que cese la violencia fascista contra los miembros y las propiedades de las organizaciones católicas.

Los disturbios de anoche, producidos por el ataque a una casa editorial, incendiando libros, diarios y libros católicos y tirando al suelo el retrato del papa Pío XI, fueron considerados por el primer ministro demasiado graves para ser pasados desapercibidos.

Por consiguiente, se pasó la palabra de que debe cesar la agitación entre los estudiantes fascistas y que la controversia debe limitarse a las discusiones en la prensa.

En efecto, la batalla continuaba esta noche en la prensa, en diarios de Roma y en el "Osservatore Romano", órgano del Vaticano.

Los jóvenes "camisas negras" habían asaltado el local de la "Civiltà Cattolica" apoderándose las ventanillas y saliendo a la calle con el retrato del papa, gritando: "¡He aquí el traidor a su país!", quemando el libro titulado "El Papa" en la Piazza Colonna junto con copias del órgano del Vaticano.

Como hoy se tenían nuevos disturbios, la policía italiana estableció una discreta guardia en todas las entradas a la Ciudad Vaticana. Como se componían de pocos agentes, fueron ineficaces, pero los carabinieri se apostaron en cada extremo de todos los puentes, aparentemente para dar la alarma en caso de que los estudiantes fascistas emprendieran la marcha hacia el Vaticano.

Se supone que el gobierno italiano protege la Ciudad Vaticana, pero hasta aquí se han estacionado sólo dos guardias en la entrada principal, aunque las otras dos de las grandes puertas de bronce que conducen directamente al Vaticano no han sido reforzadas.

Los guardias de la Ciudad Vaticana se trasladaron hoy en la forma acostumbrada para hacer la centinela sin ninguna precaución especial. Las autoridades eclesiásticas estaban hoy grandemente alarmadas por las demostraciones de violencia de ayer de parte de los estudiantes fascistas. Se tenía sobrentendido que se harían vigorosas representaciones al gobierno italiano si no se hacía algo, pero en la oficina del secretario del Papa se guardaba silencio sobre el particular.

Se supo, sin embargo, que el papa (sigue en la 3a. pág.)



Su Santidad Pío XI



Benito Mussolini

El G. Machado recomendará al Congreso las reformas a la Constitución cubana

Enviará un mensaje.—Estudio de las bases.—Juicio al alcalde de Santiago.—Campaña para evitar el acaparamiento de los pasajes de tercera a España.

Secretaría especial de LA PRENSA

HABANA, 28 mayo.—Extraoficialmente se ha sabido hoy que, por indicación del presidente Machado, los doctores Viriato Gutiérrez, Hernández Cartaya y Octavio Averfio, abogados y ex-miembros del gabinete todos ellos, se encuentran trabajando activamente en el estudio de las bases para la reforma constitucional propuesta por el grupo de los treinta y cinco conservadores ortodoxos y el plan de reformas sugerido por el doctor Cortés.

En ciertos círculos se asegura que los citados consejeros del ejecutivo han recibido el cargo de redactar un mensaje presidencial al congreso recomendando las citadas reformas, o cuando menos una parte de las mismas. Oficialmente se guarda una reserva impenetrable sobre el asunto, aunque desde luego no se ha desmentido la versión de que los citados señores están estudiando el problema.

Este estudio de los proyectos de reforma constitucional, iniciado inmediatamente después de las gestiones tranquilizadoras que está realizando el ex-presidente Menocal, parece indicar que el gobierno ha aceptado en principio el proyecto de las elecciones generales en 1931 y el cambio de poderes en 1932, que desde los primeros momentos en que fue anunciado mereció un firme apoyo de los sectores más prestigiosos en la opinión pública cubana, como medida para

restablecer en esta república la normalidad política tan necesaria.

Juicio al alcalde de Santiago

HABANA, 28 mayo.—Esta mañana compareció el alcalde municipal de Santiago de Cuba, señor Desiderio Arroz, ante el juez de instrucción de aquella ciudad, doctor Ríos Balmaseda, quien le instruyó de cargos en la causa seguida contra el señor Arroz y el ex-supervisor militar comandante Arsenio Ortiz, por el delito de apropiación indebida, por haber dejado jugar libremente en aquella ciudad durante la época en que actuaba como supervisor el comandante Ortiz.

Con relación a la sensacional causa de asesinato seguida contra el doctor Desiderio Arroz, doctor Cordero, ha dirigido hoy un escrito al presidente Machado, pidiéndole que designe el lugar donde debe guardarse la prisión formal del referido oficial del ejército.—que informará solo a su colega de Santiago de Cuba que está encerrado de las causas en que Ortiz aparece acusado de asesinato. Ya el estado mayor no interviene en el asunto, en vista de la decisión de que las autoridades judiciales se dirijan directamente al presidente para resolver los casos de prisión y procesamiento de oficiales del ejército.

El comandante Ortiz fue presentado ayer a última hora de la tarde ante el juez doctor Cordero, quien de acuerdo con los exhortos del juzgado de Santiago de Cuba, instruyó de cargos al acusado.

Llega Márquez Sterling

HABANA, 28 mayo.—Ha llegado hoy a esta capital, procedente de Veracruz, el embajador de Cuba en México, señor Manuel Márquez Sterling, quien, según manifestación de los periódicos, se propone gozar de un breve descanso en la Habana antes de regresar a México.

Numerosas personalidades cubanas y mejicanas residentes en Cuba asistieron a saludar al distinguido diplomático, escritor y periodista cubano.

Para evitar el acaparamiento de pasajes

HABANA, 28 mayo.—Informes recogidos de fuentes oficiales, indican que las autoridades cubanas efectuarán una activa campaña para evitar el acaparamiento de pasajes.

SIGUE LA BUSQUEDA DE LAS OTRAS VICTIMAS DEL "SEA FOX" PERO CON POCAS ESPERANZAS

La búsqueda por los cinco víctimas que aun no se han hallado del "Sea Fox" continuaba ayer con actividad por las aguas del Long Island Sound, donde las autoridades están de acuerdo en que la pequeña embarcación explotó el domingo último en las cercanías de Norfolk o Darien, en el estado de Connecticut, hundiéndose con todos sus tripulantes.

Dos salvavidas, dos tablas y un remo, todo parcialmente quemado, fueron hallados en las cercanías de Belle Island, en los alrededores de Norfolk, lo cual corrobora la teoría de que la embarcación se debió de haber perdido a causa de la explosión de su tanque de gasolina.

Las tablas y el remo fueron encontrados ayer por Ferdinand Hartog a dos millas de donde apareció el cadáver de Mrs. Marcia Snedden, esposa del doctor Donald Snedden, dueño del "Sea Fox". También en ese mismo sitio apareció el cuerpo de Miss Doris Dewey, dos únicas de las siete víctimas que hasta ahora se han hallado.

En cuanto a los salvavidas se encontraron en una isla de rocas que emergen de las aguas en Belle Island, por el residente de la misma, Mr. John Hanson.

Fletan una embarcación

Miembros de las familias de las cinco personas que aun faltan, que son el doctor Snedden, Robert Mendenhall, Florence Mendenhall,

Robert Johnston y Mark Coyne, fletaron ayer un bote a motor por su propia cuenta y realizan una minuciosa inspección en las pequeñas islas del Sound, en las cercanías de donde se supone que ocurrió el desastre con la esperanza de hallar por lo menos los cadáveres, ya que existe muy poca probabilidad de hallar a nadie vivo, puesto que como las costas son muy pobladas, es imposible que alguien no hubiera ya a estas horas dado con los naufragos.

La teoría de que el yate se haya hundido debido a un incendio en el interior del mismo está descartada porque el fuego se hubiera podido apagar fácilmente con las extinguidoras que había a bordo y levantando la cubierta del yate; además las llamas tanto de día como de noche, fuertemente hubieran atraído la atención de alguien. Es creencia general pues que accidentalmente una chispa fue a parar en el tanque de gasolina y produjo la explosión brutal y trágica que casi instantáneamente debió de haber producido la catástrofe.

Tampoco se cree en un naufragio porque Snedden era hábil marino para conducir al "Sea Fox" y porque éste había sido construido en el Maine especialmente para pesca en alta mar y con condiciones para resistir tempestades y la del domingo no tuvo intensidad para haber puesto en peligro al yate.

Liquidación bancaria

GUAYAQUIL, Ecuador, 28 mayo.—(A). El señor Luis Vernaza inició sus labores como liquidador del Banco del Ecuador, que el su-

"EL MERCADO ARGENTINO SE PIERDE PARA EE. UU., POR LAS TARIFAS", DICE MALBRAN

El embajador argentino en Washington habla de los efectos del proteccionismo en el comercio exterior, en la Convención del Foreign Trade

En la sesión de ayer de la Convención del Foreign Trade Council y que fue dedicada a "Relaciones y Comercio con Ibero América", dirigió la palabra el embajador de la república Argentina doctor Manuel E. Malbrán, disertando sobre el importante tema de el comercio argentino y sus relaciones con los Estados Unidos, destacando especialmente el punto que se refiere a las tarifas señaladas para la importación de los principales productos argentinos en ese país.

El doctor Malbrán manifestó previamente que en los tiempos actuales era indispensable "un entendimiento apropiado de los asuntos económicos, lo cual era el factor más importante en la armonía internacional."

Hizo luego la salvedad de que sus palabras eran meramente "sus puntos de vista" y que no implicaban una "crítica" de opiniones al contrario, añadiendo que no pretendía entrar en discusiones teóricas sobre "el progreso y el bienestar de un país depende exclusivamente del desarrollo de sus fuentes internas de riqueza, o si para ello era factor primario el comercio extranjero."

Política opuesta

Señaló luego el diplomático argentino los puntos de contacto comercial entre su país y los Estados Unidos, la posición geográfica de los dos países, detallando los motivos por los cuales Argentina era el "país más similar a los Estados Unidos", motivos todos por los cuales deberían complementarse uno y otro y "marchar en completo acuerdo."

"Sin embargo y a pesar de esta semejanza, la política económica seguida por las dos naciones ha sido diametralmente opuesta—dijo el doctor Malbrán.

El comercio extranjero

Entrando de lleno en la discusión del tema importante a desarrollar, el doctor Malbrán, dijo: "El gobierno de los Estados Unidos, ha pensado, como muchos de sus expertos en economía—que el progreso y el bienestar del país depende exclusivamente del desarrollo de sus fuentes propias de riqueza, y no del desarrollo del comercio exterior. Y de acuerdo con esta creencia ha seguido francamente una política de protección."

"Por otra parte la república Argentina, siendo como es un país magníficamente apropiado para el desarrollo de la agricultura y la ganadería, ha visto que su futuro de-

pendía en dar auge al desarrollo de esta producción, habiendo encontrado estímulo en su activo intercambio comercial. Argentina ha logrado éxito al establecer el prestigio de sus productos en los mercados mundiales, y en cambio ha ofrecido fácil y magnífico mercado para la industria y la manufactura extranjeras.

"Ello indica claramente que la república Argentina es partidaria de que el comercio con el extranjero es el factor primordial del progreso y bienestar de las naciones.

Armonía con el panamericanismo

"En Argentina se piensa también que la independencia económica entre las naciones del continente era la única política que armonizaba con los ideales del Panamericanismo, y que la obstrucción de dichas relaciones económicas entre las naciones de América, mediante barreras aduaneras, era contrario a los sentimientos panamericanos, los cuales han sido proclamados con tanta sinceridad."

El proteccionismo de las tarifas

Continuando en su interesante disertación el doctor Malbrán, después de indicar que "trataba solamente de pasar revista a los hechos", se refirió a la política del proteccionismo, diciendo: "Los Estados Unidos han adoptado una política de franco proteccionismo y han establecido el sistema de elevadas tarifas como un medio de fomentar el desarrollo de sus industrias, sin importarle mucho el comercio con el extranjero."

"Pero el mismo desarrollo de esas industrias ha hecho que se llegara a un punto en que se hace indispensable hallar mercados para el excedente de la producción industrial. Al mismo tiempo este país tiene que verse obligado a importar algunos productos extranjeros indispensables en su industria, etc., de los cuales Estados Unidos ha logrado producir en cantidad suficiente para cubrir la demanda nacional. Estos hechos han motivado que se levantasen voces de protesta dentro del mismo país pidiendo la modificación de la política económica y señalando la necesidad de reducir las tarifas aduaneras, como el medio más adecuado para fomentar el comercio exterior y ayudar al país a salir de la presente depresión."

UN DEFICIT DE IMPORTANCIA PODRA CAUSAR LA EMISION ESPECIAL DE BONOS NACIONALES

WASHINGTON, mayo 28. (A).—Según manifestaciones de algunos funcionarios públicos allegados a la administración nacional, el departamento de Hacienda—ante un déficit de más de mil millones de dólares—está considerando el anunciar próximamente la creación de un empréstito de importancia, por suscripción a bonos de la nación que serán emitidos por largo tiempo.

Los referidos funcionarios han expresado, al mismo tiempo, sus esperanzas de que para fines del verano habrá podido notarse una mejora en la situación agrícola, que marque la primera vuelta en firme hacia la normalidad. Han hecho ver que en estados de crisis anteriores, el ascenso se ha iniciado invariablemente hacia fines del verano cuando los productos de las cosechas se han lanzado al mercado, pero que la mejora ha sido lenta y no se ha hecho sentir hasta ya entrado el invierno.

La crisis en su mínimo

Reina la opinión que la crisis actual ha llegado a su mínimo y que toda alteración que pueda ocurrir deberá ser en ascendencia.

Se espera que la venta de las cosechas proporcionará créditos mayores a los agricultores, que habrá más dinero para gastar, pero es imposible anticipar si su efecto será constante y continuo, lo que no podrá juzgarse hasta meses después cuando se experimente en las condiciones generales.

Ninguno de los funcionarios ha querido hacer comentarios respecto a las medidas proyectadas por el gobierno para obtener fondos con

PANAMA PROHIBE LA INMIGRACION DE LOS TRABAJADORES DE LAS INDIAS ORIENTALES

CIUDAD DE PANAMA, mayo 28.—(A). Debido a las condiciones económicas, el gobierno prohibió la inmigración de las clases trabajadoras de las Indias orientales, según decreto ejecutivo que está pendiente de la firma del presidente Alfaro.

Quedan exceptuados de la prohibición los capitalistas que proyectan hacer inversiones.

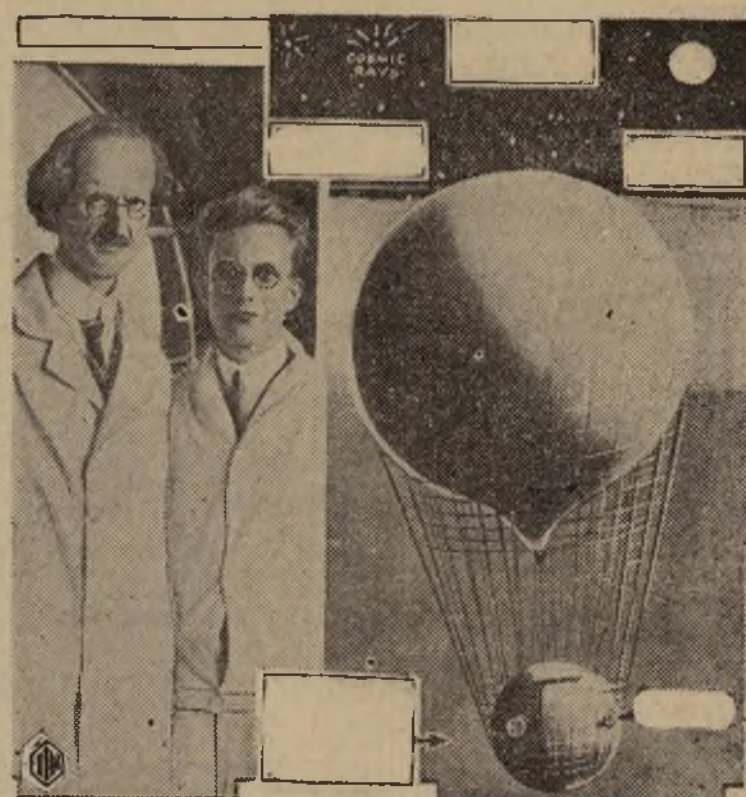
La inmigración de las Indias orientales fue primero restringida en 1926, cuando se prohibió la entrada de chinos, sirios y turcos al país y además de "negros antillanos cuyo idioma no fuera el español". La medida que afectaba a los habitantes de las Indias orientales fue derogada en 1928.

Liquidación bancaria

GUAYAQUIL, Ecuador, 28 mayo.—(A). El señor Luis Vernaza inició sus labores como liquidador del Banco del Ecuador, que el su-

PICCARD ALCANZO A 52,000 PIES VALIOSA INFORMACION CIENTIFICA

MIRANDONOS DESDE 10,000 MILLAS



A la izquierda el profesor Piccard y su ayudante, Charles Kipter. Su aerostato tiene una capacidad de 500,000 pies cúbicos y la gondola es esférica, de aluminio, y se cierra herméticamente. A la izquierda alcanzada por los aeronautas suizos, el sol y las estrellas parecen brillar en un fondo negro y la temperatura es de 135 grados Fahrenheit bajo cero.

"España no tiene que estar intranquila por la cuestión monetaria o religiosa"

El señor Alcalá Zamora dice que los temores son producto de la psicología popular.—Se solucionan los conflictos obreros de Vigo y San Sebastián

MADRID, mayo 28. (A).—El presidente provisional, señor Alcalá Zamora, recomendó hoy al pueblo de España que permaneciera tranquilo a pesar de la inquietud que causan las relaciones con el Vaticano y el declinar constante de la peseta.

Mientras el gobierno redobla sus medidas para evitar que la divisa española siga bajando, ésta volvió a descender cotizándose a razón de 10.65 por dólar, y algunos financieros atribuyen la baja al reciente aumento de circulación en billetes que ahora se eleva a seis mil millones de pesetas.

El presidente señor Zamora, en una entrevista con los periodistas, defendió el aumento de circulación de papel moneda, diciendo que estaba justificado porque había encaje de oro abundante para garantizar el papel.

Pocas deudas extranjeras

"España tiene pocas deudas extranjeras y en la actualidad está reduciendo sus gastos y el llamado problema monetario carece de fundamento y es sólo un producto de la psicología popular."

"Con respecto a la cuestión variada, el gobierno dejará que la Asamblea decida las relaciones que se habrán de mantener con la Santa Sede. Hasta ahora, el gobierno ha considerado pertinente la adopción de las medidas sobre enseñanza religiosa y libertad de cultos, peculiar de la Asamblea será la que decida sobre el concordato con la Santa Sede."

El señor presidente se rehusó a dar detalles sobre sus recientes conversaciones con el nuncio, mon-

señor Federico Tedeschini, diciendo que son muy "cordiales".

Nuevas embajadas

El señor Alcalá Zamora dijo que la república elevaría la categoría de sus representaciones diplomáticas en América, siguiendo el precedente establecido con la misión en México que fue aumentada de legación a embajada.

La ciudad trabajando

SAN SEBASTIAN, 28 mayo.—(A). Reina ya orden completo en toda la ciudad y hasta el comercio y la industria han empezado a trabajar normalmente. Las tropas ocupan los sitios estratégicos de la ciudad.

Orden en San Sebastián

SAN SEBASTIAN, mayo 28. (A).—Patrullas del ejército recorren hoy las calles de esta ciudad para

(sigue en la 4a. pág.)

DESPUES DE APARATOSA PERSECUCION, UN POLICIA MATA A UN LADRON EN TIMES SQUARE

El policía Alexander Calder, del precinto de la calle 47 al oeste, que poco se ganó una medalla por lo buen trabajo que él con el revolver, en la madrugada de ayer tuvo ocasión de hacer buen uso de su habilidad, matando de un tiro a un ladrón en pleno distrito teatral de Broadway, después de una espectacular persecución entre la multitud de gente que a esas horas llenaba el bullicioso barrio. El tiroteo vino a ocurrir en el vestibulo de entrada del Hotel Saint James, en la calle 45 número 109 al oeste,

donde el delincuente se fue a refugiar cuando se veía alcanzado.

El gobierno declaró que el zorro, muerto y un compinche empujaron por atravesar el restaurant y taberna clandestina de Mike and Bill, del 262 oeste de la calle 46, establecimiento muy frecuentado por actores.

Los dos ladrones ya habían ido anteriormente varias veces al establecimiento, en el cual se habían pasado como tramoyistas para no despertar sospechas, y en la madrugada de ayer resolvieron dar el golpe. Se presentaron como de costumbre, y uno de los dueños del negocio, Michael Marra, que estaba de guardia al escapar, los saludó como a amigos viejos y les sirvió lo que pidieron.

Sacan las armas

Peio de repente los clientes sacaron un par de pistolas y le apuntaron con ellas a Marra, que aunque es un hombre pequeño, de no más de cinco pies de altura, no es de los que se impresionan tan fácilmente, máxime cuando tenía en el bolsillo \$700.00 con los cuales iba a pagar el alquiler al día siguiente.

(sigue en la 2a. pág.)

El gigantesco globo, con sus dos ocupantes sanos, desciende sobre un "glacier" del Tirol.—Los aeronautas suizos se declaran contentísimos de su incursión al éter.—Se recobrará el aerostato.

OBERBURG, en el valle del Tirol, mayo 28. (P).—Los dos arriesgados nautas suizos profesor Augusto Piccard y su ayudante Charles Kipter, que se elevaron en aerostato especialmente construido para realizar observaciones de carácter científico en las esferas superiores del globo terrestre, descendieron con la mayor fortuna sobre un glaciar de las montañas tirolesas.

Los dos nautas se hallan afortunadamente con vida, después de su audaz vuelo, habiéndose casi perdido las esperanzas ayer de que su aventura tuviera, como felizmente ha tenido, un excelente resultado.

Los dos científicos aeronautas han subido en su globo hasta las regiones etéreas calculándose que han logrado obtener una altura casi mítica de 52,500 pies (aproximadamente diez millas).

Después de 18 horas y 13 minutos de permanencia en el aire, gran parte a la deriva, materialmente hinchados, llevados y traídos a merced de los vientos, en fantástico recorrido sobre varias naciones del sur de Europa, el profesor Piccard y su ayudante, lograron aterrizar (sobre la nieve) a las diez y ocho minutos de la noche en un glaciar sobre la población de Gurgl. Bajaron un poco macilentos y algo maltratados, pero con vida.

Los instrumentos que habían llevado para las investigaciones atmosféricas que se proponían, no habían sufrido mayor deterioro. El globo tampoco. Continuando con actividades los esfuerzos para lograr el descenso de el aerostato y el instrumental, que ha quedado en la cima.

El mensaje de alivio

AUSBURG, Alemania, mayo 28. (P).—El profesor Piccard anunció su feliz descenso, después de la peligrosa aventura, en el siguiente mensaje a la Riedinger Balloon Works, enviado desde Ober Gurgl: "Descendimos sanos y salvos a las diez y ocho minutos de la noche en el glaciar de Gurgl. El globo en excelentes condiciones. (El glaciar se encuentra a unos ocho mil pies de elevación sobre el nivel del mar y junto al famoso glaciar del Gurgl.)"

Maravilloso vuelo

El profesor Piccard al bajar a la población y comunicarse con los "vivos", se mostró tan tranquilo y sencillo como si nada hubiera pasado. Manifestó en "El globo" un aerostato en las regiones atmosféricas donde el aire está altamente rarefado, ha sido maravilloso, habiendo

(sigue en la 2a. pág.)

INFORMACIONES DE PUERTO RICO

RECIBIDAS DIARIAMENTE POR CORREO AEREO

LOS AGRICULTORES ACEPTAN LAS OFERTAS DE DOMENECH SOBRE PAGO DE CONTRIBUCIONES

Solicitan del auditor insular que ratifique las condiciones propuestas por el Tesorero de Puerto Rico.

Se celebró en el Teatro Municipal de San Juan la anunciada asamblea extraordinaria de la Asociación de Agricultores de Puerto Rico, bajo la presidencia del señor José L. Pesquera y actuando de secretario el señor Manuel González Quiñones.

Asistieron al acto delegados de todos los pueblos de la isla, estando representados además en la asamblea la Asociación de Cafeteros de Puerto Rico, la de Cosecheros de Tabaco y la Liga Civico-Económico-Social de Puerto Rico.

El señor Pesquera hizo el discurso de apertura, explicando los motivos que había tenido la directiva de la Asociación de Agricultores para convocar al Tesorero insular Domenech. Relató todos los hechos ocurridos desde el cónclave de San Felipe, que arrasó las plantaciones de café y destruyó las propiedades de otros agricultores; de las gestiones realizadas encaminadas a conseguir una reducción en la tasación de las fincas damnificadas por el ciclón, de acuerdo de la Junta de Revisión e Igualamiento reduciendo dichas tasaciones y finalmente de la opinión del Procurador general declarando ilegales las actuaciones a este respecto de la Junta de Revisión e Igualamiento.

Desprecios a la industria. El señor Pesquera hizo una relación de los acuerdos adoptados en la asamblea de cafeteros celebrada en Mayagüez y del discurso que pronunció el Tesorero insular Domenech ofreciendo toda clase de cooperación por parte del gobierno para buscar solución a la difícil situación de los agricultores de café.

El señor Pesquera manifestó luego que "la legislación, haciendo caso omiso de los partidismos políticos, había acogido con simpatía un proyecto de ley que permitiera la tasación de los cafeteros; que se constató al tesoro señor Domenech en relación con el proyecto presentado al efecto y que éste sugirió enmiendas que fueron aceptadas aun cuando ciertas condiciones impuestas no estaban en armonía con la justicia que merecían los cafeteros; que el proyecto fue aprobado en tales condiciones y pasó a la firma del gobernador; que entrevistado éste manifestó que temía que el proyecto afectase la capacidad prestataria del país, añadiendo que el tesoro no estaba conforme con tal legislación; que también visitaron al procurador general, quien manifestó que el gobierno tendría que aprobar el proyecto."

"Al ver el veto despreciable del bolsonero —agregó— creímos nuestro deber llamar a nuestros poderantes de la cámara para que enterados de que era llegado el momento en que los agricultores hicieran una demostración enérgica para hacerse respetar de los apoderados del gobierno."

La lectura a una carta que le fué dirigida por el gobernador Roosevelt, de la cual se desprende que el tesoro público insular, en el próximo a la bancarrota. Luego dijo la lectura a otra carta que le envió el Tesorero insular, señor Manuel V. Domenech, en la cual le explica las medidas que se propone poner en práctica para propender a la rehabilitación de los agricultores, como sigue:

Medidas temporalmente paliativas. Abrir de nuevo el proceso de condonación de contribuciones por daños causados por el ciclón de septiembre de 1925, para que, con arreglo a la ley dictada al efecto, puedan solicitar condonación aquellos contribuyentes que por cualquier circunstancia no la hubieren solicitado hasta la fecha.

Al efecto, el tesoro dará un plazo de 90 días a partir del 1 de junio, si fuere posible, para que los contribuyentes hagan los preparativos necesarios al caso, para que, y si no a partir de una fecha no más tarde del 1 de julio de 1931, para la presentación de las solicitudes de condonación.

Quedará en vigor la tasación verificada en julio y agosto de 1929 para los años de 1929-30 y 1930-31 de las propiedades de los 22,476 agricultores de café, exceptuando de este número los 5,377 que apelaron de aquella valoración y cuyas tasaciones han sido rebajadas por la Junta de Revisión e Igualamiento. Entre los últimos apelados en la forma rebajada para los citados años de 1929-30 y 1930-31.

Para el año 1931-32 se tasarán las propiedades de los 22,476 agricultores de café con arreglo a los tipos de valoración indicados en el proyecto de resolución de la Cámara número 187.

No se exigirá el pago de la contribución para los años de 1929-30 y 1930-31, durante el próximo año a aquellos contribuyentes que no apelaron de la valoración verificada en julio y agosto de 1929, para dar a la legislación oportunidad para que en su próxima sesión resuelva la compensación que deba hacerse a aquellos contribuyentes que no apelaron y que por lo tanto no han podido beneficiarse de una rebaja hecha a la fecha por la Junta de Revisión e Igualamiento a los 5,377 contribuyentes que apelaron.

Para el pago de lo que quedaren adeudados los agricultores de café hasta junio 30 de 1931, podrán utilizar el procedimiento de pagos parciales que provee una ley aprobada en la reciente sesión de la legislatura.

Cocoteros y generales. En cuando a los agricultores de cocos se procederá en la forma siguiente: Gozará de la oportunidad de solicitar condonación de contribuciones para el año de 1928-29, en la forma previamente indicada, aque-

llos que no lo hubieren solicitado anteriormente. La valoración de las propiedades dedicadas al cultivo de cocos para los años de 1928-31 y 1931-32, continuará en la forma ya tasada salvo las modificaciones que introdujera la Junta de Revisión e Igualamiento en los casos pendientes en apelación.

Para el año 1932-33 se tasarán con arreglo a los tipos de valoración que acordaron de común acuerdo los representantes de los agricultores y el tesoro y la Junta de Revisión e Igualamiento. Sin embargo, se acordó en la fijación de dichos tipos, registrar la tasación vigente para el año económico anterior, salvo en aquellos casos individuales en que el contribuyente solicitare la retención de su propiedad por el Tesoro. En vez de los tipos de valoración usual de tasación y apelación ante la Junta de Revisión e Igualamiento.

En cuanto a las contribuciones que adeuden los agricultores de cocos para el año económico de 1929-30, que fueron impuestas con arreglo a la valoración que registra con anterioridad al ciclón, no se exigirá el pago de las mismas durante el presente año, para dar a la Legislatura oportunidad de resolver en su próxima sesión la compensación que debe darse a aquellos agricultores que gozaron de una retención de sus propiedades de cocos para el año económico inmediatamente después del ciclón.

En cuanto a los otros contribuyentes no comprendidos dentro de las clasificaciones anteriores que se encontrasen en condiciones económicas tales que no pudiesen hacer frente a sus contribuciones atrasadas y pendientes de pago, el Tesoro usará de la tolerancia compatible con los intereses del Tesoro y la marcha regular de la administración en todos sus servicios, mientras que, en el caso de un tiempo "mejor", el cual, todos abrigamos la esperanza, no se hará aguardar muchos años más.

Después de una extensa discusión en la que participaron sinnúmero de oradores, el comité de resoluciones, por voz de su presidente, señor Arsenio Martínez, emitió el siguiente informe: "Que se acepten las proposiciones contenidas en la carta del Tesorero, señor Domenech, al señor Pesquera, solicitando al mismo tiempo que por el gobierno se notifique a los municipios la medida que se adopta en la valoración de la propiedad para que sea tenida en cuenta al aprobarse los nuevos presupuestos municipales."

"Que se solicite del Tesoro condonación de los pagos de las contribuciones adeudadas hasta junio 30 de este año, en el período de 4 años para ser pagadas en pagos parciales."

"Y que se solicite del Auditor que ratifique las condiciones propuestas por el Tesoro."

Parte de la asamblea estaba reacia a aceptar el informe del Comité. Se oían voces sugiriendo que se adoptara la medida de ir a la huelga contributiva. Después de sendos discursos pronunciados por los señores Pesquera y Gioretti la asamblea por unanimidad aprobó el informe del Comité.

SE CONCLUYÓ LA CONVENCIÓN DE CELEBRAR UNA ASAMBLEA DE LA ALIANZA

Con motivo del fallo del Tribunal Supremo en el "mandamus" incoado por el Partido Unión de Puerto Rico, el Comité Insular de la Alianza Portorriqueña se reunirá de nuevo a otro en sesión especial. Entre los asuntos a considerar en dicha reunión según se informa se tratará sobre la conveniencia de convocar una asamblea extraordinaria de la Alianza Portorriqueña. Se discutirá además otras cuestiones de carácter interno de la referida colectividad.

ORGANIZANSE LOS COMISIONISTAS DE SAN JUAN

Recientemente se ha organizado un grupo de comisionistas, agentes y representantes de fábricas en San Juan con el objeto de sentar las bases para una nueva asociación integrada exclusivamente por un conjunto valioso de estas entidades comerciales, con los fines de protección mutua y de establecer un mejor aprecio entre el comercio local y los productos de extranjero.

La reunión inicial de la Asociación de Comisionistas se llevó a efecto el sábado a las dos de la tarde, en el salón de actos de la "Biblioteca Carnegie" de San Juan, y en el que se trataron asuntos de importancia relacionados con la presente agrupación.

En la organización preliminar de la Asociación de Comisionistas figuraron entre otras muchas, las siguientes firmas: Ernesto F. Rodríguez, Pedro M. Toledo, Jorge T. Marín, Segismundo Quiñones, José M. Aguirre, A. M. Pedreira y hijo, R. V. Chaves y Compañía, Carlos F. Rossy, Manuel Martínez Casanova y J. R. Cordero.

El plan industrial soviético tropieza

(Continuación de la p. 1.ª)

que las condiciones no han mejorado en el segundo trimestre del año, pues sólo 23,919 toneladas de víveres fueron suministradas en abril en vez de 74,000 estipuladas en el programa. Este diario asegura también que el tipo de producción de los ferrocarriles este año es un 30 por ciento menos que en 1930.

Esta situación, junto con la de la dilapidación del material rodante, locomotoras y lechos de ferrocarril, hace que la situación del transporte aparezca como una de las más graves que el régimen soviético haya hasta aquí enfrentado.

Las diferencias entre España y el Vaticano, exageradas

El ministro Lerroux se propone resolver el asunto. Unánime opuesto a suprimir unos bastos de los reyes. Más mallas a curas que predicaban contra la república.

MADRID, mayo 28. (P.)—El ministro de Estado, señor Lerroux, ha manifestado que la fantasía popular exagera las diferencias que pueden existir entre la Santa Sede y España y dijo que venía dispuesto a estudiar atentamente todas las fases del problema con objeto de resolverlo.

Dijo que España había definido su actitud con respecto a todas las cuestiones internacionales que la Sociedad de Naciones de Ginebra, de donde acaba de regresar el señor Lerroux.

Cosas de Unamuno. SALAMANCA, 28 mayo. (P.)—El viejo republicano y catedrático de esta universidad, don Miguel de Unamuno, se opone a que los bustos de los capitanes Galán y Hernández se pongan en la fachada del ayuntamiento de esta ciudad, en vez de los bustos de los reyes, que hay actualmente, por razones estéticas.

Como el señor Unamuno siempre se distinguió por sus ataques a los soberanos, su actitud presente no deja de llamar la atención.

Cura multado. ZAMORA, 28 mayo. (P.)—En el pueblo de Guarrate, en esta provincia, el cura párroco don Pascual Montero, fue multado en 250 pesetas por haber atacado a la república desde el púlpito en un sermón.

Protección a las obras de arte. MADRID, mayo 28. (P.)—El gobierno ha autorizado a los gobernadores de provincias a que almacenen las obras de arte de los museos y de las iglesias que se hallen en peligro de desaparecer o ser destruidas en las presentes circunstancias, para que no queden a su disposición de los saqueadores.

Los elementos católicos protestan porque consideran que como la Iglesia es la mayor poseedora de tesoros artísticos, la medida es discriminatoria contra la Iglesia.

Contra unas deportaciones. VIGO, 28 mayo. (P.)—En el pueblo de Grove el vecindario hizo una vibrante manifestación callejera dando vivas a la república y oponiéndose a que sean deportados de Galicia los doctores Jacobo Otero y Angel Cadavez, acusados de promover desórdenes; ambos están afugados al partido comunista gallego.

Más comunistas detenidos. BARCELONA, mayo 28. (P.)—La policía de esta ciudad ha realizado hoy una incursión en el cuartel general de los comunistas de esta capital y los sorprendió mientras celebraban un mitin clandestino arrestando a 23 de los que se hallaban presentes.

Los oradores estaban incitando a los cesantes de la ciudad a que promovieran desórdenes.

EL SECRETARIO DE TRABAJO DOAK DICE QUE MEJORA LA SITUACION DE EMPLEOS EN EE. UU.

WASHINGTON, D. C., 28 mayo. (P.)—Según los informes que tiene en su poder el secretario del Trabajo Mr. Doak, parece que la situación va mejorando en lo que respecta a empleos, en el corriente mes.

La declaración del secretario del Trabajo viene a raíz de la que acaba de hacer ayer el presidente de la Federación Americana del Trabajo, Mr. William Green, en la cual advierte que las mejoras en la situación de los empleos no son tan rápidas y deseadas como muchos creen que en otros años durante la primavera. Agregaba Mr. Green, que si no se toman medidas especiales el próximo invierno será de mayores sufrimientos para la clase trabajadora que el pasado últimamente.

Mr. Doak no hizo un cálculo de la cantidad de gente que se halla en la actualidad cesante en todo el país, pero hizo un cálculo que parecía para hacer semejante cálculo, por Mr. Green calcula que se eleva a varios millones.

Trabajo a pro-rata. Mr. Green sugiere que los patronos

de EE. UU. deben de dar el trabajo que tengan a su disposición a pro-rata entre todos los trabajadores puesto que todos tienen un derecho a participar en lo que buenamente haya, no siendo justo que unos tengan empleo permanente y otros no.

La mayoría rió, rompió en aplausos y Mr. Doak continuó: "Entre las cosas que me reprochan figura la de que no fui elegido

para presidir la conferencia de desarme de 1932, calificando de "sorpachoso" su papel durante la guerra mundial. "No tenemos ministro del Exterior —agregó— sino jefe de la izquierda. Votamos contra su política en Versalles."

Se produjo un tumulto por haber pluralizado. Fue increpado el orador para que dijera quienes. "Todos —contestó—, inclusive algunos ministros del gabinete." Creció el alboroto y Bouillon concluyó: "Estamos cansados de hipocresías y cobardías."

En los corredores se creía que el gobierno y Briand habían sido lesionados por el ataque.

Briand replicó, comenzando por decir un tributo al presidente electo Paul Doumer. "Al fin, vuelvo a mí —dijo Briand—. El discurso que he leído me recuerda mi juventud. Me hace acordar de los veinte años cuando no teniendo a mi cargo la política exterior del país, me ocupaba en sus asuntos internos."

La mayoría rió, rompió en aplausos y Briand continuó: "Entre las cosas que me reprochan figura la de que no fui elegido

Fué atacada en la cámara francesa la política exterior

El enemigo acérrimo de M. Briand produce un tumulto con sus expresiones

LA CAMARA RIE LUEGO Y APLAUDE A BRIAND

"Entre otras cosas se me censura el no haber sido elegido presidente", dijo

PARIS, Francia, 28 mayo. (P.)—Franklin Bouillon, enemigo acérrimo de Aristides Briand, lanzó hoy un ataque al mediocidio en la Cámara de diputados contra el ministro del Exterior Briand, por la manera como atacó el pacto austro-húngaro en Ginebra, arguyendo que el ataque debió ser bajo el punto de vista político y no bajo el punto de vista económico.

Le reprocha de haber asistido al punto de vista sobre la situación, del ministro del Exterior británico Henderson. Citó declaraciones atribuidas al primer ministro de Alemania que no Austria ni Alemania se han retirado de su posición sobre la unión aduanera y que es meramente un preludio de un acuerdo político.

Atacó también la labor de André François-Poncet, subsecretario de economía nacional, a quien llamó segundo de Briand, pero el aludido replicó diciendo que sólo había sido colaborador leal de Briand.

Censuró también la elección del ministro del Exterior Henderson para presidir la conferencia de desarme de 1932, calificando de "sorpachoso" su papel durante la guerra mundial. "No tenemos ministro del Exterior —agregó— sino jefe de la izquierda. Votamos contra su política en Versalles."

Se produjo un tumulto por haber pluralizado. Fue increpado el orador para que dijera quienes. "Todos —contestó—, inclusive algunos ministros del gabinete." Creció el alboroto y Bouillon concluyó: "Estamos cansados de hipocresías y cobardías."

En los corredores se creía que el gobierno y Briand habían sido lesionados por el ataque.

Briand replicó, comenzando por decir un tributo al presidente electo Paul Doumer. "Al fin, vuelvo a mí —dijo Briand—. El discurso que he leído me recuerda mi juventud. Me hace acordar de los veinte años cuando no teniendo a mi cargo la política exterior del país, me ocupaba en sus asuntos internos."

La mayoría rió, rompió en aplausos y Briand continuó: "Entre las cosas que me reprochan figura la de que no fui elegido

para presidir la conferencia de desarme de 1932, calificando de "sorpachoso" su papel durante la guerra mundial. "No tenemos ministro del Exterior —agregó— sino jefe de la izquierda. Votamos contra su política en Versalles."

Se produjo un tumulto por haber pluralizado. Fue increpado el orador para que dijera quienes. "Todos —contestó—, inclusive algunos ministros del gabinete." Creció el alboroto y Bouillon concluyó: "Estamos cansados de hipocresías y cobardías."

En los corredores se creía que el gobierno y Briand habían sido lesionados por el ataque.

Briand replicó, comenzando por decir un tributo al presidente electo Paul Doumer. "Al fin, vuelvo a mí —dijo Briand—. El discurso que he leído me recuerda mi juventud. Me hace acordar de los veinte años cuando no teniendo a mi cargo la política exterior del país, me ocupaba en sus asuntos internos."

La mayoría rió, rompió en aplausos y Briand continuó: "Entre las cosas que me reprochan figura la de que no fui elegido

para presidir la conferencia de desarme de 1932, calificando de "sorpachoso" su papel durante la guerra mundial. "No tenemos ministro del Exterior —agregó— sino jefe de la izquierda. Votamos contra su política en Versalles."

Se produjo un tumulto por haber pluralizado. Fue increpado el orador para que dijera quienes. "Todos —contestó—, inclusive algunos ministros del gabinete." Creció el alboroto y Bouillon concluyó: "Estamos cansados de hipocresías y cobardías."

En los corredores se creía que el gobierno y Briand habían sido lesionados por el ataque.

Briand replicó, comenzando por decir un tributo al presidente electo Paul Doumer. "Al fin, vuelvo a mí —dijo Briand—. El discurso que he leído me recuerda mi juventud. Me hace acordar de los veinte años cuando no teniendo a mi cargo la política exterior del país, me ocupaba en sus asuntos internos."

La mayoría rió, rompió en aplausos y Briand continuó: "Entre las cosas que me reprochan figura la de que no fui elegido

para presidir la conferencia de desarme de 1932, calificando de "sorpachoso" su papel durante la guerra mundial. "No tenemos ministro del Exterior —agregó— sino jefe de la izquierda. Votamos contra su política en Versalles."

Se produjo un tumulto por haber pluralizado. Fue increpado el orador para que dijera quienes. "Todos —contestó—, inclusive algunos ministros del gabinete." Creció el alboroto y Bouillon concluyó: "Estamos cansados de hipocresías y cobardías."

En los corredores se creía que el gobierno y Briand habían sido lesionados por el ataque.

Briand replicó, comenzando por decir un tributo al presidente electo Paul Doumer. "Al fin, vuelvo a mí —dijo Briand—. El discurso que he leído me recuerda mi juventud. Me hace acordar de los veinte años cuando no teniendo a mi cargo la política exterior del país, me ocupaba en sus asuntos internos."

AYUDANTE DE MR. STIMSON



Mr. Harvey H. Bundy, conocido abogado de Boston y que acaba de ser nombrado ayudante del secretario de Estado para sustituir al señor William L. Castle, Jr., que ha sido ascendido al puesto de subsecretario de Estado.

do presidente de la república, pero el hombre que fué elegido es un buen francés, profundamente adinerado a nuestras instituciones republicanas."

Negó que fuera jefe de los grupos de la izquierda y citó su reciente renuncia como ejemplo de su neutralidad política y agregó que había llegado el momento de hablar completa y categoricamente.

"En Francia todo el mundo quiere la paz —concluyó—, y no me toca a mí decir lo contrario. Estoy defendiendo un método para conservar la paz y siempre he dicho a mis adversarios que si no tienen otro método que ofrecer para el caso es porque ese es el que ellos querían."

Piccard alcanzó a 52,000 pies

(Continuación de la p. 1.ª)

Relató que no habían perdido el control de la nave en ningún momento y que habían podido obtener información valiosísima de carácter científico, durante las horas que duró el vuelo. Los pilotos Piccard y el globo llevaron consigo aparatos que permitían la medición de la temperatura, la humedad, la presión atmosférica y la velocidad del viento.

La mayoría rió, rompió en aplausos y Briand continuó: "Entre las cosas que me reprochan figura la de que no fui elegido

para presidir la conferencia de desarme de 1932, calificando de "sorpachoso" su papel durante la guerra mundial. "No tenemos ministro del Exterior —agregó— sino jefe de la izquierda. Votamos contra su política en Versalles."

Se produjo un tumulto por haber pluralizado. Fue increpado el orador para que dijera quienes. "Todos —contestó—, inclusive algunos ministros del gabinete." Creció el alboroto y Bouillon concluyó: "Estamos cansados de hipocresías y cobardías."

En los corredores se creía que el gobierno y Briand habían sido lesionados por el ataque.

Briand replicó, comenzando por decir un tributo al presidente electo Paul Doumer. "Al fin, vuelvo a mí —dijo Briand—. El discurso que he leído me recuerda mi juventud. Me hace acordar de los veinte años cuando no teniendo a mi cargo la política exterior del país, me ocupaba en sus asuntos internos."

La mayoría rió, rompió en aplausos y Briand continuó: "Entre las cosas que me reprochan figura la de que no fui elegido

para presidir la conferencia de desarme de 1932, calificando de "sorpachoso" su papel durante la guerra mundial. "No tenemos ministro del Exterior —agregó— sino jefe de la izquierda. Votamos contra su política en Versalles."

Se produjo un tumulto por haber pluralizado. Fue increpado el orador para que dijera quienes. "Todos —contestó—, inclusive algunos ministros del gabinete." Creció el alboroto y Bouillon concluyó: "Estamos cansados de hipocresías y cobardías."

En los corredores se creía que el gobierno y Briand habían sido lesionados por el ataque.

Briand replicó, comenzando por decir un tributo al presidente electo Paul Doumer. "Al fin, vuelvo a mí —dijo Briand—. El discurso que he leído me recuerda mi juventud. Me hace acordar de los veinte años cuando no teniendo a mi cargo la política exterior del país, me ocupaba en sus asuntos internos."

La mayoría rió, rompió en aplausos y Briand continuó: "Entre las cosas que me reprochan figura la de que no fui elegido

para presidir la conferencia de desarme de 1932, calificando de "sorpachoso" su papel durante la guerra mundial. "No tenemos ministro del Exterior —agregó— sino jefe de la izquierda. Votamos contra su política en Versalles."

Se produjo un tumulto por haber pluralizado. Fue increpado el orador para que dijera quienes. "Todos —contestó—, inclusive algunos ministros del gabinete." Creció el alboroto y Bouillon concluyó: "Estamos cansados de hipocresías y cobardías."

En los corredores se creía que el gobierno y Briand habían sido lesionados por el ataque.

Briand replicó, comenzando por decir un tributo al presidente electo Paul Doumer. "Al fin, vuelvo a mí —dijo Briand—. El discurso que he leído me recuerda mi juventud. Me hace acordar de los veinte años cuando no teniendo a mi cargo la política exterior del país, me ocupaba en sus asuntos internos."

La mayoría rió, rompió en aplausos y Briand continuó: "Entre las cosas que me reprochan figura la de que no fui elegido

para presidir la conferencia de desarme de 1932, calificando de "sorpachoso" su papel durante la guerra mundial. "No tenemos ministro del Exterior —agregó— sino jefe de la izquierda. Votamos contra su política en Versalles."

Ocho oficiales del ejército argentino han sido retirados

Gestiónase la prohibición de la importación de naranjas desde junio

ARGENTINA PROPONE EL CONTROL DEL OPIO

El embajador de España se retira del servicio en Buenos Aires

BUENOS AIRES, Argentina, 28 mayo. (P.)—Anunciase que el ministro de Guerra ha retirado a ocho oficiales del ejército, los cuales se encuentran confinados a bordo del crucero "Buenos Aires" desde su arresto hace algún tiempo en conexión con el complot que abortó entonces contra el gobierno.

El general Toranzo, dado de baja en el ejército por haber sido jefe del complot, se encuentra todavía fugitivo.

Defensa naranjera. BUENOS AIRES, 28 mayo. (P.)—Los cosecheros de naranjas de la provincia de Corrientes han enviado una petición al ministro de Agricultura en la cual exigen que se prohíba la importación de naranjas después del primero de junio entrante, como medida necesaria para proteger la industria naranjera en el país.

El ministro les contestó diciendo que la materia sería estudiada y que cualquiera decisión que se tomara sería a base de los intereses de consumidores y productores.

Limitando el opio. GINEBRA, Suiza, 28 mayo. (P.)—El delegado Pérez de la Argentina declaró hoy a la conferencia en Ginebra que el gobierno argentino se oponía a la reducción de la producción de opio y que debía someterse a un sistema de control por medio de la oficina internacional del opio.

Hasan Bey, de Turquía, manifestó que su país convenía en que la limitación era necesaria, pero que todos los países productores y consumidores debían tomar su parte en el sacrificio económico que implicaba.

Se despidió el embajador. BUENOS AIRES, 28 mayo. (P.)—El presidente Uriburu recibió en audiencia al embajador Danvila de España, el cual se retira del cargo y saldrá en viaje de regreso a España el 12 de junio entrante.

Monedas vaticanas. RIO DE JANEIRO, Brasil, mayo 28. (P.)—El presidente Vargas rehusa una colección de monedas del Vaticano, las cuales se fueron obsequiadas por el Papa por mediación de la embajada del Brasil en Ciudad Vaticana.

Regresa el conde. RIO DE JANEIRO, 28 mayo. (P.)—El aviador italiano, conde de Robilanti, se dirige de regreso a Genova a bordo del "Conte Verde".

Fue despedido por el embajador y el consul italiano y los aviadores brasileños.

TRAJES DE LANA

MODELOS "Rudy" y "Hollywood" \$21.75 y \$24.75

TRAJES HECHOS A LA MEDIDA de lana, calidad extra a \$22.50

Garantizamos que estos trajes Devolvemos el dinero en el término de dos días al que no quede satisfecho

Calidad por calidad, nadie más barato que Segarra en la ciudad

VICTOR SEGARRA & COMPANY, Inc. 1335—Quinta Avenida esquina a la calle 112, N. Y.

EL SABADO 30 DE MAYO ES EL 26o. Aniversario de la apertura de este acreditado establecimiento y para conmemorar a nuestros clientes reduciremos una cada compra un billete numerado que los beneficiará. Los que no han adquirido de valiosos regalos en efectivo, cuya distribución se efectuará el SABADO 6 DE JUNIO a las 3 de la tarde.

PARK AVE. LIVE POULTRY MARKET, Inc. M. WOLAS, Manager 1563 Park Avenue, cerca 112 St., N. Y. Tel. University 0125—Sucursal: 411 E. 121 St.—Tel. Harlem 4691

Precios ESPECIALES para Restaurantes y Casas de Huéspedes. Ayuntamiento de Madrid

ASTORIA, L. I. Avenida 23 y calle 28 Teléfono Astoria 4-1238

BODEGA ESPAÑOLA PRODUCTOS ESPAÑOLES, TROPICALES E HISPANO-AMERICANOS. PRECIOS REDUCIDÍSIMOS. COM. ACETE "IBARRA" \$1.99 gal. CHORIZOS 45c libra. ARROZ, dos libras por 9c

VARELA HERMANOS IMPORTADORES DE VIVERES FINOS, PERFUMERIA, LIBRERIA Y NOVEDADES 45-47 Lenox Ave., cerca 113 St., New York City Teléfono MOument 2-4811

ACABAMOS DE RECIBIR BOINAS ESPAÑOLAS de la mejor calidad, con o sin forro. Para señoras, caballeros y niños. La prenda ideal para deportes, pic-nics, playas, etc.

BOTAS DE VINO Importadores de la Península. Calidad garantizada, tallas grandes y pequeñas.

CONSERVAS DEL CANTABRICO. Surtido inimitable, toda clase de pescado para el paladar más exigente.

PERFUMERIA ESPAÑOLA Y FRANCESA. Lindos: esencias, jabones

Se impone ahora un combate entre Justo Suárez y Jimmy McLarnin

El desquite de Jimmy sobre Petrolle y el "record" de Suárez lo reclaman

El irlandés demostró en su pelea de anteayer que es un hombre de recursos.—Lectoure desea este "match". Suárez en gran forma.

Por JULIO GARZON M.

Sam Taub describiendo para los lectores los acontecimientos de la pelea de anteayer en el "ring" Madison Square Garden, entre Jimmy McLarnin y Billy Petrolle, nerviosos y ávidos de ver el combate, esperaban la llamada del "referee" para las instrucciones de la pelea.

Y Acaba de subir al palenque Justo Suárez, el bravísimo muchacho de la Argentina, y Joe Humphries no lo ha reconocido aún. Pero lo tiene merecido por haberse dejado a perder tantos boxeadores en su primera pelea.

El "torito" de El Matadero, en efecto, encontraba en el cuadrilátero en esos momentos e instantes después era presentado por el indeseable Joe con un reto al ganador del combate que debía verificarse al momento.

Y como ganador, como es sabido, lo fue, por todos los conceptos habidos por haber, el gran irlandés Jimmy McLarnin, quien, dando al traste con la tradición, le devolvió, con intereses acumulados, a Billy Petrolle, la zorra que había recibido en la "pelea" de "El Expreso de París", seis meses antes en el mismo lugar.

Un combate entre Jimmy y Suárez—esto lo reconocen, como puede verse, todos los críticos porteños—se impone a todas las horas. Es necesario que los 17,346 fanáticos que pagaron la suma de \$82,377.38 para ver la "pelea" de anteayer, más los adicionales que entraron gratis, veamos a presentarse este match en uno de los estadios al aire libre que hay en "up-town", puede tener la completa seguridad de que va a tener una entrada de bien cerca de los \$300,000.

Porque cuando un irlandés como Jimmy se "lila" con un criollo como Justo, qué Troya, ni qué niño muerto.

Haciendo una pelea del todo distinta a la primera, McLarnin, tras contentarse con un simple tanteo en los dos primeros asaltos, que fueron tal vez tablas, dominó a su hombre en los otros restantes períodos, y, aunque no demostró su antigua contundencia de pegada, tuvo a Billy en alta mar en más de dos tercios de la pelea.

Sabíamos que McLarnin castigaba duramente con su izquierda, pero jamás se había visto usar esa arma tan serena y eficazmente. Porque Jimmy no sólo depositó numerosos golpes en los brazos izquierdos de la anatomía de su antagonista, sino que alcanzó infinidad de veces la cara con un "jab" durísimo y siempre oportuno.

No era el McLarnin agresivo y voraz de antes, sino un Jimmy contrapuesto, cauteloso, que contento con dejar a su rival venir hacia sus puños. Y no hay duda de que precisamente a este cambio de actitud es que le ha sido dado de ver a Petrolle su inesperado y desastroso obsequio de hace medio año.

En el encuentro semifinal de la tarde de anteayer el polaco Edw. Ran derrotó por segunda vez a Billy Light, pero ahora por puntos, al igual que de Saint Paul fue derribado dos veces en el noveno asalto y en el décimo estuvo a punto de sufrir otro "knock-out".

La enorme concurrencia de este match demuestra claramente que es cierto que la popularidad del boxeo haya decaído por completo, y que cuando se ofrecen al público peleas realmente atractivas y de interés, éste sabe responder sin reparos.

Por lo que concierne a Petrolle, el SITIOS DE VERANEIO

Hotel Martinique

202—4th Ave., Astbury Park, N. Y.
—Franklin, Prop. Tel. Astbury 14. 304.
Este acreditado hotel, completamente redecorado, situado en una playa ideal para vacaciones, se inaugura el

VIERNES, MAYO 29
(Viñeta de "Decoración Day")
COCINA ESPAÑOLA Y CRIOLLA.
SERVICIO ESMERADO.
PRECIOS MODERADOS.

HOTEL COLONIAL

P. O. Box R—Pine Hill, N. Y.
(Montañas de Catskill)

A NUESTROS AMIGOS Y CLIENTES

Por este medio tenemos el gusto de anunciar que este cómodo y bien situado hotel se abrirá oficialmente el día

30 DE MAYO (Decoración Day)

Por estar situado en una villa que reúne todas las conveniencias de la ciudad, enclavada en los más pintorescos de esta encantadora región, es el ideal para vacaciones, y el Hotel se sitúa en las comodidades modernas, con agua corriente fría y caliente en todas las habitaciones.

Recreos varios: pesca, natación, polo, en lagos y ríos, concierto de música, equitación, bolera, tenis, etc., etc. Excelente agua del famosísimo manantial "Crystal Spring".

COCINA ESPAÑOLA-CRIOLLA—SERVICIO ESMERADO.
PRECIOS MODERADOS.
PEDIR DETALLES A LOS
Sres. ELIAS GARCIA y MANUEL GONZALEZ
Administradores

F. Shields y Wood vencieron ayer a Robson y R. Boyd

Robson empezó su partido con Shields ganando el primer "set"

BOYD NO ESTUVO EN FORMA CONTRA WOOD

Zappa y Boyd formarán el equipo argentino para el doble

WASHINGTON, mayo 22. (A).—El equipo de los Estados Unidos tomó una respetable ventaja sobre el de la Argentina en el comienzo de su match, final de ambas zonas americanas, en las pistas del Chevy Chase Club, de esta ciudad, ganando ambos encuentros individuales iniciales.

Frank X. Shields, rompió el fuego derrotando en el primer partido a Guillermo Robson, del equipo argentino, por 3-6, 6-2, 6-2 y 6-2.

Shields empezó a jugar con su seguridad de costumbre, ganando "set", tras perder el primero, y el argentino comenzó a dar señas de cansancio.

Robson hizo un esfuerzo en cada "set", cuando todo parecía inútil, y ganó dos "games" en cada uno. Shields tenía ventaja de 5-1 en el segundo "set" antes de que Robson consiguiera su segundo "game".

El tercer "set" fue muy desigualado, pero Robson reaccionó en el cuarto y se apuntó el primer "game". Shields entonces ganó tres "sets", seguidos Robson ganó el quinto y luego el joven neoyorquino remachó su labor adjudicándose fácilmente los puntos decisivos.

Los rectos "drives" de Shields, tanto de revés como "fore-hands", a los ángulos de la pista contraria, mantuvieron a Robson en constante movimiento.

Sidney B. Wood, Jr., triunfó sobre el gigante argentino Ronaldo Boyd por 6-4, 6-1 y 6-2 en el segundo partido del día.

Wood desplegó un juego muy ligero contra Boyd, colocando sobrios tiros y pasando constantemente a su adversario. Después de perder los dos primeros "games" del último "set", se acreditó seis en sucesión para asegurarse la victoria.

Un nuevo y selecto público acudió al Chevy Chase Club a presenciar los partidos.

Para el partido doble, que se jugará mañana, las parejas serán, Boyd y Adriano Zappa, por la Argentina, y Wood y Shields, por los Estados Unidos.

BASEBALL

LIGA AMERICANA

Detroit 2 8 0
Chicago 3 10 1
Baterías: Sorrell y Hayworth; Lyons y Tate.

C. H. E.
Nueva York 4 10 2
Filadelfia 5 11 0
Baterías: Ruffing y Perkins, Dieck; Walberg, Grove y Cochrane.

C. H. E.
Washington 4 12 0
Boston 3 6 0
Baterías: Crowder, Hadley y Spencer; Hadley y Ruel.

C. H. E.
St. Louis 4 13 3
Cleveland 5 10 0
Baterías: Stewart, Stiles y Ferrell; Thomas, Shoffner y Hudlin.

LIGA NACIONAL

C. H. E.
Nueva York 6 10 5
Baterías: Brandt y Spohrer; Donohue, Morrell, Fitzsimmons y Hagan, O'Farrell.

C. H. E.
Pittsburgh 11 11 1
St. Louis 8 13 0
Baterías: Brame, Willoughby, Osborn y Phillips; Rhem, Stout y Wilson.

Un hispano acusado por otro de estar en la compra-venta de un restaurante

Vicente Caselles, de 27 años de edad y con domicilio en el 69 Oeste calle 111, compareció ante el juez Flood en la Corte de Harlem, acusado de estar en primer grado por Liberato Frau, del 71 Lenox Avenue.

De las declaraciones prestadas por el denunciante se deduce que lo compró a Caselles, por la suma de \$900, el 18 de noviembre último, el restaurante "La Barraca Valenciana" en la referida dirección en Lenox Avenue. Le dio como primer pago \$450.

Caselles, según Frau, le hizo ver que el establecimiento se encontraba libre de todo gravamen, entregándose más tarde que la Consolidated Gas Company tenía una hipoteca sobre la cocina de gas y otros utensilios.

El juez Flood ordenó la encarcelación de Caselles, sin beneficio de fianza, hasta que determine el caso el gran jurado del condado a cuyo cuerpo fue tramitado.

BASEBALL—HOY
POLO GROUND—JOS. P. M.
GIANTS vs. BROOKLYN
Entrada: \$1.00. Reservados: \$2.00. Asientos: \$1.00. Asientos: \$1.00. Asientos: \$1.00.

Entrada: \$1.00. Reservados: \$2.00. Asientos: \$1.00. Asientos: \$1.00. Asientos: \$1.00.

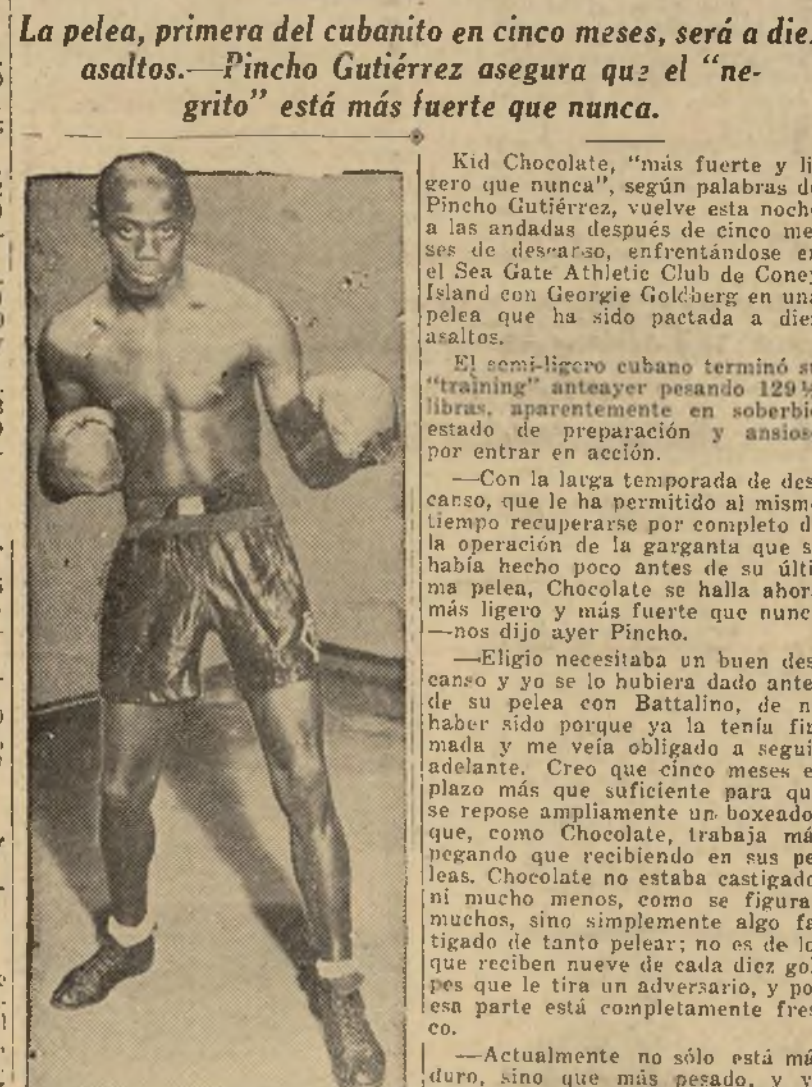
UNA EMBESTIDA DE "EL TORITO"



Soberbio estudio de Justo Suárez en acción, apreciándose su admirable contextura atlética y su característico gesto de combate.

Esta noche se enfrenta Kid Chocolate con Georgie Goldberg en Coney Island

La pelea, primera del cubano en cinco meses, será a diez asaltos.—Pincho Gutiérrez asegura que el "negrito" está más fuerte que nunca.



Kid Chocolate

Mata a la esposa y a la suegra por llamarle "dago"

MENDOVIA, Wis., 28 mayo.—(A). Enfurecido porque su esposa lo llamó "vago" al rehusar servirle una palangana de agua, George Walderbillin, de 25 años de edad, mató a su mujer Lucile, de 20 años, y a su suegra, de 45 años.

El hecho ocurrió anoche y Walderbillin se encuentra hoy en la cárcel, después de haberse repuesto de los efectos que le produjo una dosis de veneno que ingirió con intención de suicidarse. El fiscal del distrito Mr. G. L. Broadfoot, ha manifestado que probablemente le acusará de asesinato doble por el delito cometido.

Entrada: \$1.00. Reservados: \$2.00. Asientos: \$1.00. Asientos: \$1.00. Asientos: \$1.00.

Satoh derrotó a Van Ryn en cinco "sets" en París

El "score" fué de 8-6, 1-6, 2-6, 6-4 y 6-13, y sorprendió a los críticos

MISS NUTHAL ELIMINO A MISS HELEN JACOBS

Pero George M. Lott continúa en las competencias

AUTEUIL, Francia, 28 mayo.—Dos de las tres restantes esperanzas norteamericanas en los campeonatos individuales, masculino y femenino, de Francia, desvanecieron hoy con las derrotas de John Van Ryn y Miss Helen Jacobs en los cuartos de final de su respectivo torneo.

El pequeño japonés Jiro Satoh se encargó de despachar a Van Ryn, haciéndolo, después de cinco reñidísimos "sets", por 8-6, 1-6, 2-6, 6-4 y 6-2.

Miss Betty Nuthal, la jugadora inglesa, eliminó a Miss Jacobs por 6-3 y 6-2. Este partido duró solo 35 minutos.

Por su victoria, Miss Nuthal es considerada la más probable ganadora del campeonato francés, ganado el año pasado por Miss Helen Wills. En la semifinal se medirá con la ganadora del partido entre Mme. Mathieu y Mme. Krawinkel.

En otro partido semifinal Miss Elizabeth Ryan jugará con la señorita Lily de Alvarez.

Miss Nuthal dió una soberbia exhibición, dominando a Miss Jacobs en todos los departamentos del juego. La norteamericana se mantuvo mayormente en la línea posterior, aventurándose a la red en sólo unas cuantas ocasiones, y eso con resultados desastrosos.

Van Ryn, que jugó los tres primeros "sets" a gran tren, se fatigó de tal manera, que Satoh experimentó poca dificultad luego en "sets" la victoria.

Hilda Krawinkel, tercera de la clasificación alemana, derrotó a la primera jugadora francesa, Madame Mathieu, por 6-4 y 6-3.

Gana Jean Borotra
Jean Borotra avanzó a la semifinal del campeonato derrotando fácilmente a su compatriota Benoit Berthet por 6-2, 6-3 y 6-1. El "vasco saltarín" jugará mañana con Satoh.

Johnston quiere poner a Carnera con Raymond

Jimmy Johnston confirmó en el día de ayer la nueva de que estaba listo para su compatriota Carnera en Ebbets Field, Brooklyn, la noche del 10 de junio próximo, contra el gigante irlandés Pat Raymond, en substitución del proyectado combate entre el italiano y Jack Sharkey, cancelado a causa de un fallo del juez federal John C. Knox en favor de la Madison Square Garden Corporation de Illinois.

Johnston sostiene que puesto que el contrato entre Carnera y el Garden estipula sólo que éste no ha de pelear con "contendientes de primera", Raymond es "elegible" por no estar considerado como tal, pues hasta ahora sólo ha participado en peleas de seis asaltos en el Ridgewood Grove Sporting Club de Brooklyn.

Raymond es un hombre de 6 pies 4 pulgadas de estatura y tan pesado casi como el propio Carnera.

Johnston sostiene que puesto que el contrato entre Carnera y el Garden estipula sólo que éste no ha de pelear con "contendientes de primera", Raymond es "elegible" por no estar considerado como tal, pues hasta ahora sólo ha participado en peleas de seis asaltos en el Ridgewood Grove Sporting Club de Brooklyn.

Raymond es un hombre de 6 pies 4 pulgadas de estatura y tan pesado casi como el propio Carnera.

Johnston sostiene que puesto que el contrato entre Carnera y el Garden estipula sólo que éste no ha de pelear con "contendientes de primera", Raymond es "elegible" por no estar considerado como tal, pues hasta ahora sólo ha participado en peleas de seis asaltos en el Ridgewood Grove Sporting Club de Brooklyn.

Raymond es un hombre de 6 pies 4 pulgadas de estatura y tan pesado casi como el propio Carnera.

Johnston sostiene que puesto que el contrato entre Carnera y el Garden estipula sólo que éste no ha de pelear con "contendientes de primera", Raymond es "elegible" por no estar considerado como tal, pues hasta ahora sólo ha participado en peleas de seis asaltos en el Ridgewood Grove Sporting Club de Brooklyn.

Raymond es un hombre de 6 pies 4 pulgadas de estatura y tan pesado casi como el propio Carnera.

Johnston sostiene que puesto que el contrato entre Carnera y el Garden estipula sólo que éste no ha de pelear con "contendientes de primera", Raymond es "elegible" por no estar considerado como tal, pues hasta ahora sólo ha participado en peleas de seis asaltos en el Ridgewood Grove Sporting Club de Brooklyn.

Raymond es un hombre de 6 pies 4 pulgadas de estatura y tan pesado casi como el propio Carnera.

Johnston sostiene que puesto que el contrato entre Carnera y el Garden estipula sólo que éste no ha de pelear con "contendientes de primera", Raymond es "elegible" por no estar considerado como tal, pues hasta ahora sólo ha participado en peleas de seis asaltos en el Ridgewood Grove Sporting Club de Brooklyn.

Raymond es un hombre de 6 pies 4 pulgadas de estatura y tan pesado casi como el propio Carnera.

La destitución de la magistrado Norris pide Seabury

El comisionado Samuel Seabury, encargado de la investigación judicial recomendó que se destituyera de su cargo de magistrado a la se-

ñora Jean Norris, única mujer que ha venido desempeñando el cargo de juez, en los juzgados de paz.

No se ha dado a conocer el contenido del informe rendido por el comisionado Seabury, acerca de los cargos que se hacen por corrupción en la administración de justicia hecha por la señora Norris.

Venta Excepcional

Notables rebajas
Gran economía para usted

Nuestro completo surtido para la primavera y verano en

TRAJES

TRAJES DE DEPORTES

Sobretodos y "Tuxedos"

REDUCIDOS A

\$24.50 \$28.75

\$32.50 y \$36.75

Nos olvidamos del costo y las ganancias

Nuestros vestidos siempre han sido provechosos para nuestros clientes, pero esta sobrepasa a las anteriores por las verdaderas ganancias que ofrecemos.

VENGA TEMPRANO PARA PODER ESCOGERLAS.

LA UNICA Y ORIGINAL

TAUB'S CLOTHES

112 LENOX AVE y calle 116

EN ESTE SITIO DESDE HACE 10 AÑOS.

A LA PUERTA DEL "SUBWAY"

Esta tienda permanece abierta hasta las 11 de la noche.

Abierta los domingos hasta las 6

ESPECTACULOS

SAN JOSE TEATRO HISPANO

EL UNICO TEATRO HISPANO EN NUEVA YORK.

5a. Avenida y calle 110

SEMANA DE MAYO 29 AL 4 DE JUNIO DE 1931

EN LA PANTALLA: Producción lírica totalmente hablada en español

"LA CAUTIVADORA"

Creación de NELLY FERNANDEZ.

EN ESCENA: REPARTICION DE LA ENTADA

PILAR ARCOS

EN NUEVOS NUMEROS DE CANTO ESCENIFICADOS.

LA ESTRUCLA DE PLACAS DE 1931

MINTO CATO

quien hace su última aparición en Nueva York antes de una larga tournée por América del Sur.

"DRACULA"

GUILLERMO MORENO, Muestrero de Ceremonias.

EMELIA DOMITICA

MARIANO PUEZO

GUILLERMO MORENO, Muestrero de Ceremonias.

"ESTRELLAS HABANERAS"

PRECIOS DE COSTUMBRE.

"STAR CASINO"

TEATRO HISPANO SAN PEDRO

nas
LA
BALOMPE

presidentes de
n sus informa-
rón de Benito
orme de la
dó minutos
de la sesión
estando en
fianzo de gra-
o sesión de
de las asocia-
servicios de
por parte de
ción y habili-
tación en pre-
putados para
reunión. El
ble en sesión
la de la aso-
e van a la
ficio durante
como tam-
en beneficio
de la sesión
de la sesión
ma velada de
de temporada
que la autori-
mejoras es-
n de actos y
r un salón de
baile, que se
además de lo
local social,
la sección de
que está en
uebe defini-
o. José Pío
llego, Ángel
Vaamonde,
Plinio Gra-
al Marqués,
o, Bernardo
y Juan San-
o, Fernando
el Guerrero,
Arturo Veiga
dón.

Alquileres

Apartamentos amueblados

STREET 60 W. Excelente apartamento
2 cuartos, baño, cocina y co-
medor. Pisos 1-12. Renta \$55.
Tel. 1-112.

STREET 151 West. Cien cuartos.
Amueblados, rentados. Renta \$55.
Tel. 1-112.

STREET 151 West. Cien cuartos.
Amueblados, rentados. Renta \$55.
Tel. 1-112.

STREET 151 West. Cien cuartos.
Amueblados, rentados. Renta \$55.
Tel. 1-112.

STREET 151 West. Cien cuartos.
Amueblados, rentados. Renta \$55.
Tel. 1-112.

Apartamentos sin amueblar

STREET 200 WEST
cuartos, baños, gran cocina,
calefacción, electricidad, \$28.
Tel. 1-112.

STREET 125 W. Apartamento recién
pintado, 7 cuartos y baño, todo ade-
cuado. Otro en tres cuartos.
Tel. 1-112.

STREET 125 W. Apartamento recién
pintado, 7 cuartos y baño, todo ade-
cuado. Otro en tres cuartos.
Tel. 1-112.

STREET 125 W. Apartamento recién
pintado, 7 cuartos y baño, todo ade-
cuado. Otro en tres cuartos.
Tel. 1-112.

STREET 125 W. Apartamento recién
pintado, 7 cuartos y baño, todo ade-
cuado. Otro en tres cuartos.
Tel. 1-112.

Alquileres

Continuación—Cuartos

131 STREET 605 W. Habitación con comi-
dador, baño, calefacción. También
comidas particulares. Renta \$15.
Tel. 1-112.

145 STREET 520 West. Cocina amueblada,
baño, calefacción. Renta \$15.
Tel. 1-112.

145 STREET 520 West. Cocina amueblada,
baño, calefacción. Renta \$15.
Tel. 1-112.

145 STREET 520 West. Cocina amueblada,
baño, calefacción. Renta \$15.
Tel. 1-112.

145 STREET 520 West. Cocina amueblada,
baño, calefacción. Renta \$15.
Tel. 1-112.

Colocaciones

Oferta—Hombres y Mujeres

RECOMPENSAS en efectivo \$5
por información sobre robo de
carros, tiendas, "lofts", en cualquier parte.
Buenos o malos. City Service Detective
Bureau, 1423 Broadway, Columbia 2-2222.

Demanda—Hombres y mujeres

SE OFERTAN matrimonios españoles, ex-
celentes, jóvenes, educados, con
habilidad, trabajo, campo, ciudad. P.
Munoz, Box 127, Los Angeles, N. J.

Oferta—Hombres

BARBERO SE NECESITA
Sosa, 55 Lenox Ave. (113 St.)
CUCINERO de primera necesidad, a la ex-
periencia, honesto, con buena presencia,
hablar inglés y español. Restaurant El
Mundo, 225 West 115 St. entre 10 y 11
St. Tel. 1-112.

Demanda—Hombres

CHOFER con 6 años de experiencia en
Nueva York, buena reputación y educa-
ción. Requiere trabajo, campo, ciudad. P.
Munoz, Box 127, Los Angeles, N. J.

Enseñanza—Hombres

HOMBRES, empleados, que deseen nombrar
sus hijos en campo y ciudad. P.
Munoz, Box 127, Los Angeles, N. J.

Enseñanza

Hombres y mujeres

PREPARESE para hacer en los
clubes, hoteles, restaurantes, film
clubs. Estudios. 250 West 44 St.

Oferta—Mujeres

HOMBRES, empleados, que deseen nombrar
sus hijos en campo y ciudad. P.
Munoz, Box 127, Los Angeles, N. J.

SERVICIO DOMESTICO

COCINERA ESPAÑOLA
para restaurante pequeño. J. Martinez,
125 West 115 St. Tel. 1-112.

Demanda—Mujeres

SEÑORA americana que sabe al-
go de español, desea habitación y
comida. P. Munoz, Box 127, Los Angeles,
N. J.

SHERLOCK HOLMES.—El Tratado Naval.—VIII.



—El guardián estaba profundamente dormido, cuando una explosión que había en el muro sobre su cabeza despertó a un sobresalto. Señor Phelps—me dijo, mirándome atterrizado.

Me aproximaba a la puerta para ir a ver si me tenía listo el café.

—Me he quedado dormido mientras vosotros os habéis levantado y luego miráis sorprendidos a la campana que aun se movía. Su rostro adquirió una expresión de terror.

—Si usted estaba aquí, señor, entonces, ¿quién tenía la campana?—me preguntó alarmado.

—La campana?—exclamé. ¿Qué campana es esa?

—Es la campana de la habitación donde usted os está trayendo—me contestó.

Una sensación de hielo me apretó el corazón. Entonces, alguien había en la oficina, en la que yo estaba, cuando yo estaba en la oficina de aquel valeroso soldado naval.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

Extrano incidente

Por SIR ARTHUR CONAN DOYLE



Le expliqué que había bajado para ver si me tenía listo el café.

Me aproximaba a la puerta para ir a ver si me tenía listo el café.

—Me he quedado dormido mientras vosotros os habéis levantado y luego miráis sorprendidos a la campana que aun se movía. Su rostro adquirió una expresión de terror.

—Si usted estaba aquí, señor, entonces, ¿quién tenía la campana?—me preguntó alarmado.

—La campana?—exclamé. ¿Qué campana es esa?

—Es la campana de la habitación donde usted os está trayendo—me contestó.

Una sensación de hielo me apretó el corazón. Entonces, alguien había en la oficina, en la que yo estaba, cuando yo estaba en la oficina de aquel valeroso soldado naval.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

—¿Qué hora es?

—Las tres y media.

Dr. Meier

CLINICA MEDICA

156 W. 44 St. Cuarto 302, Ascensor
New York City. Tel. LEXINGTON 4-2180

Dr. Meier
156 W. 44 St. Cuarto 302, Ascensor
New York City. Tel. LEXINGTON 4-2180

Dr. Meier
156 W. 44 St. Cuarto 302, Ascensor
New York City. Tel. LEXINGTON 4-2180

Dr. Meier
156 W. 44 St. Cuarto 302, Ascensor
New York City. Tel. LEXINGTON 4-2180

Dr. Meier
156 W. 44 St. Cuarto 302, Ascensor
New York City. Tel. LEXINGTON 4-2180

Dr. Meier
156 W. 44 St. Cuarto 302, Ascensor
New York City. Tel. LEXINGTON 4-2180

Dr. Meier
156 W. 44 St. Cuarto 302, Ascensor
New York City. Tel. LEXINGTON 4-2180

Dr. Meier
156 W. 44 St. Cuarto 302, Ascensor
New York City. Tel. LEXINGTON 4-2180

Dr. Meier
156 W. 44 St. Cuarto 302, Ascensor
New York City. Tel. LEXINGTON 4-2180

Dr. Meier
156 W. 44 St. Cuarto 302, Ascensor
New York City. Tel. LEXINGTON 4-2180

Dr. Meier
156 W. 44 St. Cuarto 302, Ascensor
New York City. Tel. LEXINGTON 4-2180

Dr. Meier
156 W. 44 St. Cuarto 302, Ascensor
New York City. Tel. LEXINGTON 4-2180

Dr. Meier
156 W. 44 St. Cuarto 302, Ascensor
New York City. Tel. LEXINGTON 4-2180

Dr. Meier
156 W. 44 St. Cuarto 302, Ascensor
New York City. Tel. LEXINGTON 4-2180

Dr. Meier
156 W. 44 St. Cuarto 302, Ascensor
New York City. Tel. LEXINGTON 4-2180

Dr. Meier
156 W. 44 St. Cuarto 302, Ascensor
New York City. Tel. LEXINGTON 4-2180

Dr. Meier
156 W. 44 St. Cuarto 302, Ascensor
New York City. Tel. LEXINGTON 4-2180

Dr. Meier
156 W. 44 St. Cuarto 302, Ascensor
New York City. Tel. LEXINGTON 4-2180

Dr. Meier
156 W. 44 St. Cuarto 302, Ascensor
New York City. Tel. LEXINGTON 4-2180

Dr. Meier
156 W. 44 St. Cuarto 302, Ascensor
New York City. Tel. LEXINGTON 4-2180

Dr. Meier
156 W. 44 St. Cuarto 302, Ascensor
New York City. Tel. LEXINGTON 4-2180

Dr. Meier
156 W. 44 St. Cuarto 302, Ascensor
New York City. Tel. LEXINGTON 4-2180

Dr. Meier
156 W. 44 St. Cuarto 302, Ascensor
New York City. Tel. LEXINGTON 4-2180

Dr. Meier
156 W. 44 St. Cuarto 302, Ascensor
New York City. Tel. LEXINGTON 4-2180

Dr. Meier
156 W. 44 St. Cuarto 302, Ascensor
New York City. Tel. LEXINGTON 4-2180

Dr. Meier
156 W. 44 St. Cuarto 302, Ascensor
New York City. Tel. LEXINGTON 4-2180

Dr. Meier
156 W. 44 St. Cuarto 302, Ascensor
New York City. Tel. LEXINGTON 4-2180

Dr. Meier
156 W. 44 St. Cuarto 302, Ascensor
New York City. Tel. LEXINGTON 4-2180

Dr. Meier
156 W. 44 St. Cuarto 302, Ascensor
New York City. Tel. LEXINGTON 4-2180

Dr. Meier
156 W. 44 St. Cuarto 302, Ascensor
New York City. Tel. LEXINGTON 4-2180

Dr. Meier
156 W. 44 St. Cuarto 302, Ascensor
New York City. Tel. LEXINGTON 4-2180

Dr. Meier
156 W. 44 St. Cuarto 302, Ascensor
New York City. Tel. LEXINGTON 4-2180

Dr. Meier
156 W. 44 St. Cuarto 302, Ascensor
New York City. Tel. LEXINGTON 4-2180

Dr. Meier
156 W. 44 St. Cuarto 302, Ascensor
New York City. Tel. LEXINGTON 4-2180

Dr. Meier
156 W. 44 St. Cuarto 302, Ascensor
New York City. Tel. LEXINGTON 4-2180

Dr. Meier
156 W. 44 St. Cuarto 302, Ascensor
New York City. Tel. LEXINGTON 4-2180

Dr. Meier
156 W. 44 St. Cuarto 302, Ascensor
New York City. Tel. LEXINGTON 4-2180

Dr. Meier
156 W. 44 St. Cuarto 302, Ascensor
New York City. Tel. LEXINGTON 4-2180

Dr. Meier
156 W. 44 St. Cuarto 302, Ascensor
New York City. Tel. LEXINGTON 4-2180

Dr. Meier
156 W. 44 St. Cuarto 302, Ascensor
New York City. Tel. LEXINGTON 4-2180

Dr. Meier
156 W. 44 St. Cuarto 302, Ascensor
New York City. Tel. LEXINGTON 4-2180

Dr. Meier
156 W. 44 St. Cuarto 302, Ascensor
New York City. Tel. LEXINGTON 4-2180

Dr. Meier
156 W. 44 St. Cuarto 302, Ascensor
New York City. Tel. LEXINGTON 4-2180

Dr. Meier
156 W. 44 St. Cuarto 302, Ascensor
New York City. Tel. LEXINGTON 4-2180

Dr. Meier
156 W. 44 St. Cuarto 302, Ascensor
New York City. Tel. LEXINGTON 4-2180

Dr. Meier
156 W. 44 St. Cuarto 302, Ascensor
New York City. Tel. LEXINGTON 4-2180

Dr. Meier
156 W. 44 St. Cuarto 302, Ascensor
New York City. Tel. LEXINGTON 4-2180

Dr. Meier
156 W. 44 St. Cuarto 302, Ascensor
New York City. Tel. LEXINGTON 4-2180

Dr. Meier
156 W. 44 St. Cuarto 302, Ascensor
New York City. Tel. LEXINGTON 4-2180

Dr. Meier
156 W. 44 St. Cuarto 302, Ascensor
New York City. Tel. LEXINGTON 4-2180

Industria, Banca y Comercio

Panamá tendrá su flota aérea.—Comprará cuatro aviones en Estados Unidos. Los torredores de café harán una vasta campaña de propaganda. Hay demanda por el café ecuatoriano. Parada de los aviones postales en la Habana.

PANAMA, R. P., mayo 28. (A).—El gobierno panameño, según se informa oficialmente, está al presente preocupándose de los detalles para la compra de cuatro aviones, que componerán su primera flota aérea nacional.

Estará compuesta de tres aviones terrestres y un anfibio. Los primeros se destinarán al servicio de correo y pasajeros, para transportar ambulancias y auxilios en casos de emergencia, especialmente para traer personas enfermas a la capital, en los casos en que los dolientes precisen de urgente cuidado facultativo, así como según las circunstancias a servicio de policía rápida.

El anfibio será destinado especialmente al servicio de lugares separados de centros poblados, como las islas de San Blas, etc.

Panamá dispone ya de los servicios de tres aviones que serán ayudados en sus tareas, así como en la administración y detalles técnicos relacionados con el mantenimiento, etc., de las máquinas y su operación, por aviones estadounidenses de la zona del canal, mediante el arreglo hecho recientemente por el gobierno panameño con los jefes norteamericanos del canal.

Los aparatos se comprarán en los Estados Unidos y estarán listos para entrar en servicio aproximadamente el 15 de julio, esto de acuerdo con información facilitada por don Francisco Arias, secretario de gobierno.

LOS TORREDORES DE CAFE HAN UNA CAMPAÑA DE PROPAGANDA

CHICAGO, mayo 28. (A).—La Asociación Nacional de Comerciantes Torredores de Café, por intermedio de su secretario W. F. Williamson, informan que se han aprobado todos los planes para una vasta campaña de aruncio y propaganda en todo el territorio de los Estados Unidos, teniendo un fondo disponible de \$1,000,000.

La mayor parte de este fondo será destinada a pagar los anuncios en periódicos y revistas.

Además en la convención de torredores de café se aprobó se hiciera una reorganización completa de la asociación.

El presidente de dicha asociación, Mr. Sol Boardman, de Camden, N. J., manifestó que el programa aprobado para la realización de la campaña de expansión hará posible un sólido aumento del volumen de consumo del café, consumo que en la actualidad llega a 1,500,000,000 de libras anuales, con un valor de \$350,000,000.

Se propone la asociación igualmente estrechar sus relaciones y cooperación con los cafeteros de Brasil, Colombia, y otros países productores de café, de Centro y Sud América.

HAY DEMANDA POR EL CAFE ECUATORIANO

La Compañía de Intercambio y Crédito de Guayaquil, Ecuador, en valiosa información que se ha servido enviarnos, dice que es erróneo el concepto de que haya superproducción de café en el Ecuador, afirmando que ha tenido y tiene "pérdida a la mano tres o cuatro veces superiores a las posibilidades de embarque, pues las existencias de la pasada cosecha están virtualmente terminadas".

"En la realidad, no sólo es equivocada la superproducción—dice la Compañía de Intercambio y Crédito, S. A.—sino que también hay lugar a dudar de un eficiente aumento de cultivo, al atenderse a que en el año pasado se exportaron por todos los puertos de la república 96,767 sacos y dos años antes, en 1928, se habían exportado 97,683 sacos".

La cotización de café en el país sigue mejorando. Los embarques **Guía de Turistas y Compradores Selectos**

Artículos para fotógrafos
WILLIAMSON, 110 W. 32 St. (Entre Times Square y Times Square Station).
Kodak y todos los accesorios necesarios para las visitas de New York.

Cheques

Giros Marítimos y Telegráficos, Cartas de Crédito sobre todas las ciudades y pueblos de España e Hispanoamérica, a cargo de las Sucursales Afiliadas del Banco Anglo Sud Americano.

THE ANGLO-SOUTH AMERICAN TRUST COMPANY
49 Broadway
New York, N. Y.

Departamento Español

ABIERTO:
Sábados hasta la 1 P. M.
Lunes hasta las 8 P. M.
Demás días hasta las 5 P. M.

hechos a Chile últimamente han ocasionado una fuerte presión alista. Noticias de los principales centros cafeteros de la república del Ecuador son optimistas en cuanto al buen estado del grano para la próxima cosecha; sobre todo en el norte de Manabí donde a esta fecha algunos hacendados, posiblemente, estarán ya "pepitando"; y en Los Rios donde se asegura "que mucho más se tiene una gran cantidad de cerezas completamente pintonas".

LA PARADA DE LOS AVIONES POSTALES EN HABANA

HABANA, mayo 28. (A).—La Dirección General de Comunicaciones ha decretado que, comenzando desde el primero de julio, los aviones postales de la Pan American Airways, deben hacer su parada regular en el aeropuerto Curtiss, que está situado en la ciudad General Machado, a unas diez millas al sur de la Habana. Hasta el fin de los aviones postales han descendido en el aeropuerto militar de Columbia.

El decreto incluye todos los aviones de la Pan American que llegan o se dirigen a Miami, Fla.

De acuerdo con este decreto se aumenta la ruta aérea de Miami en 3 millas y 4/5.

Simultáneamente con esta disposición entrará en vigencia otro importante paso en el servicio postal aéreo de Cuba.

El costo de cartas y paquetes postales por la vía aérea será recitido en una mitad. Después del primero de julio la tarifa será de 5 centavos por la primera onza y de 5 centavos por cada onza adicional.

La orden de tomar y dejar correspondencia en el aeropuerto de la Ciudad General Machado, creará que facilitará el servicio a y de Santiago, pues anteriormente era indispensable conducir los sacos con la correspondencia postal aérea desde Columbia al aeródromo de Curtiss por camiones.

"El mercado argentino se pierde por EE. UU."

(Continuación de la 1a. pág.)

El doctor Edwin W. Kemmerer, profesor de la universidad de Princeton y jefe de varias misiones financieras en Sud América, dijo que la principal causa de la actual depresión en Ibero América es la tendencia de los pueblos iberoamericanos de llevar los huevos en uno o dos canastos.

"Depende de tal modo en la exportación para financiar ingentes proyectos con dinero prestado en los Estados Unidos—dijo—que despus no saben qué hacer. Cada país iberoamericano no tiene sino uno o dos productos principales de exportación y cuando éstos no venden en el exterior, viene la crisis".

Agregó que las condiciones en Ibero América se hacían más difíciles por "la mezcla de razas, la ignorancia, el analfabetismo de la gran mayoría y la tendencia de la gente culta de hacer cambios de gobierno por la mínima razón". En resumen presentó un horrible y ensombrecido cuadro de Ibero América, sus gentes y sus hábitos.

TEATRALES

(Continuación de la 1a. pág.)

Kahn, en Londres, me recuerda que esta artista es una de las que han recibido beneficios de Constance Collier, aludiendo a que toda actriz que se encuentra en el trabajo acude a Miss Collier para abrirse paso. Puedo citar varios ejemplos de lo que afirmo, y también que después de recorrer varias oficinas sin éxito, han logrado lo que deseaban, gracias a la intervención de Miss Collier.

Cuando Miss Kahn no está en el teatro, es la esposa del caballero británico Max Beerbohm, quien como caricaturista y escritor es muy celebrado en Londres.

No sé quien A.M.P.A. puede ser, pero sea él, ella o ellos, asistió por invitación a un "lunch" ayer, en honor de la belad de los mares del sur. Roy, que pertenecía a un breve al grupo de Ziegfeld, gracias al éxito que obtuvo en la película "Tabu" de Mornau.

A pesar de no saber quien era el anfitrión, resultó ser un excelente "lunch".

CAMBIOS

(Continuación de la 1a. pág.)

EUROPA

París. Libran. Mayo. Mife. penano. Demanda. 1.250. 1.250. 1.250. Por cable. 1.250. 1.250. 1.250. A 90 días. 1.250. 1.250. 1.250.

19.10. Francia. centavos por franco. Demanda. 12.50. 12.50. 12.50. Por cable. 12.50. 12.50. 12.50.

19.10. Italia. centavos por lira. Demanda. 12.50. 12.50. 12.50. Por cable. 12.50. 12.50. 12.50.

19.10. España. centavos por peseta. Demanda. 12.50. 12.50. 12.50. Por cable. 12.50. 12.50. 12.50.

19.10. Portugal. centavos por escudo. Demanda. 12.50. 12.50. 12.50. Por cable. 12.50. 12.50. 12.50.

19.10. Grecia. centavos por dracma. Demanda. 12.50. 12.50. 12.50. Por cable. 12.50. 12.50. 12.50.

19.10. Turquía. centavos por lira. Demanda. 12.50. 12.50. 12.50. Por cable. 12.50. 12.50. 12.50.

19.10. Argentina. centavos por peso. Demanda. 12.50. 12.50. 12.50. Por cable. 12.50. 12.50. 12.50.

19.10. Uruguay. centavos por peso. Demanda. 12.50. 12.50. 12.50. Por cable. 12.50. 12.50. 12.50.

19.10. Chile. centavos por peso. Demanda. 12.50. 12.50. 12.50. Por cable. 12.50. 12.50. 12.50.

Se instalarán fábricas de paños peinados. Destilación de petróleo crudo. Fábrica de ácido sulfúrico. Caja de Crédito Mobiliario. Alza de los derechos de exportación del yodo. Leyes en favor de los trabajadores.

Los diarios comentaron muy favorablemente las próximas inversiones de capitales extranjeros que se harán en Chile, las cuales denotan una excepcional confianza en el país, a pesar de la crisis mundial.

Se citan, entre otras, las de empresas italianas y francesas que quieren instalar fábricas de paños peinados, tratando de nacionalizar productos que hoy se importan y que alcanzan la suma de 52 millones de pesos.

Tres empresas, norteamericana, británica y alemana, han ofrecido aportar 140 millones de pesos para la destilación de petróleo crudo, al amparo de la nueva ley que deja en manos del estado semejante concesión industrial.

Una empresa norteamericana ha hecho proposiciones para tomar a su cargo, en conjunto, la fundición y fábrica de ácido sulfúrico de Paipote, la destilación de petróleo en una refinería de Viña del Mar, y el financiamiento de la industria siderúrgica, proyectada desde hace dos años en Valdivia, invirtiendo en estas tres plantas 900 millones de pesos.

El gobierno ha creado por medio de un decreto con fuerza de ley, la Caja de Crédito Mobiliario, institución con personalidad jurídica propia, dependiente del ministerio de Hacienda, para la fusión de la Caja de Crédito Minero, la Caja de Crédito Agrario y el Instituto de Crédito Industrial. Esta nueva Caja ofrece sus beneficios a los chilenos; a los extranjeros que justifique hallarse establecidos en Chile por más de cinco años consecutivos; a las sociedades constituidas en Chile que tengan a lo menos el 60 por ciento de su capital y de sus reservas invertidas en Chile. El capital de la Caja de Crédito Mobiliario llegará hasta 200 millones de pesos con un fin de conservar el 75 por ciento del valor comercial de las especies dadas en garantía. Para giros agrícolas o manufactureros, los préstamos no sobrepasarán de 250,000 pesos; para mineros de un millón de pesos; y para préstamos a pequeños industriales destinados a la exportación de yodo, el monto de la Caja un 10 por ciento del monto de sus operaciones. La Caja será administrada por un directorio formado por un presidente y doce directores no nombramiento directo del presidente de la república, cuando la institución sujeta a la fiscalización y vigilancia de la superintendencia de Bancos. Fue nombrado presidente de la Caja de Crédito Mobiliario don Maximiliano Ibañez, y gerente don Pablo Benet.

El ministerio de Hacienda ha decretado el alza de los derechos de exportación del yodo a contar desde el 1 de junio próximo, correspondiendo a 50 pesos por kilo la exportación para productores independientes. No pagarán este derecho los productores incorporados a la Compañía Salitrera de Chile, S. A., y a las empresas subsidiarias, asociadas a ella, que someten su producción y venta de salitre al régimen establecido por ley.

Ha sido firmado un decreto con fuerza de ley que aprueba el texto definitivo de las leyes del Trabajo, que comprende los que tienen relación directa con él, sin considerar las de previsión y otras. El texto está dividido en cuatro libros. El primero trata del contrato del trabajo de obreros y empleados, comprendiendo a obreros y empleados de a bordo en las naves de la marina mercante chilena. El segundo legisla en todo lo que tiene que ver con el bienestar de las clases trabajadoras, en lo que se refiere a higiene y salubridad en el trabajo y protección de los niños y adolescentes en el desempeño de sus labores y a los problemas referentes a los accidentes del trabajo nocturno en las panaderías, descanso dominical, maternidad obrera y salas cunas, al pago de los sacos de carga para las fuerzas del hombre y a las tinas en los establecimientos comerciales. En el tercero están comprendidas las organizaciones sindicales y mutualistas. En el cuarto la judicatura del trabajo y la organización de los servicios encargados para el cumplimiento de las leyes.

La exportación de melones a los Estados Unidos en la última cosecha fue de 3,314,729 kilos con un valor de 1,847,919 pesos. Todos de la clase "Honey Dew".

El saldo de la Caja Fiscal el 13 de mayo último era \$44,131,801.28.

Después de aparatosa persecución

(Continuación de la 1a. pág.)

cho, debajo del corazón. Inmediatamente Calder fue llevado al hospital, que falleció en seguida, antes de que pudiera haber llegado una ambulancia.

El tumulto que se armó atrajo a una multitud de varios miles de espectadores. Un examen del arma del delincuente revela que oprimió por tres veces el gatillo, pero que por afortunada circunstancia los cartuchos no explotaron; si no, quizás a estas horas las cosas hubieran ocurrido de muy diferente manera.

Por las señas digitales del muerto, parece que no era un delincuente viejo, pues no tiene antecedentes policíacos.

Puerto de Newark

(Continuación de la 1a. pág.)

LLEGADOS

GOLDEN, en el Newark Suburban Ferry, con cargamento de azúcar.

PACIFIC HEMLOCK, en el Municipal Dock No. 8, con cargamento de madera.

WEST CAPE, en el Municipal Dock No. 8, con cargamento de madera.

QUIERE UN EMPLEO. Cientos de exportadores que leen diariamente LA PRENSA necesitan los servicios de personas hispanas viajantes y representantes locales.

Un anuncio en LA PRENSA puede proporcionarle el empleo que usted desea.—Anuncio.

NOTAS DEL PUERTO

(Continuación de la 1a. pág.)

LLEGAN

CIUDAD DE CHATTANOOGA, Savannah, 14 P. M.

CIUDAD DE CHATTANOOGA, Savannah, 14 P. M.

CIUDAD DE CHATTANOOGA, Savannah, 14 P. M.

CIUDAD DE CHATTANOOGA, Savannah, 14 P. M.

CIUDAD DE CHATTANOOGA, Savannah, 14 P. M.

CIUDAD DE CHATTANOOGA, Savannah, 14 P. M.

CIUDAD DE CHATTANOOGA, Savannah, 14 P. M.

CIUDAD DE CHATTANOOGA, Savannah, 14 P. M.

CIUDAD DE CHATTANOOGA, Savannah, 14 P. M.

El PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

El PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR

EL PRIMER CORREO POLAR</